

1904-08-04

AFSENDER

Rasmus Christiansen

MODTAGER

Emil Hannover

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Dateringsbegrundelse:

Datering i brev

Afsendersted:

Louiselund, Mariager

Omtalte personer:

Herdis Christiansen

Arkivplacering:

Den Hirschsprungske Samling

TRANSSKRIFTION

[i Hannovers hånd med blyant:]

Christiansen

Louiselund ved Mariager

d: 4 Aug 1904

Kære Hannover!

Jeg var kun i Byen et Par

Dage for at ordne noget ved en

Vogn i Haandværkertoget. Jeg fik

først Deres Kort da jeg kom

tilbage hertil i Gaar Eftmd: fordi

al min Post dirigeres herover

fra Posthuset uden at sendes

til Holbergsgade. Jeg vilde gjerne

have talt et Par Ord med Dem

for at høre hvorledes De og Deres

Familie befinder sig og jeg satte

mig derfor udenfor Hotel Bristol

for om muligt at kapre Dem naar

De var sluppen fra de Herrer som

De gik sammen med, men De slap

mig af syne uden at min Hensigt

lykkedes. Vi bor i et Hus med en dejlig gammel

Frugthave lige uden for Mariager og

[2]

vi agter at blive her foreløbig til

1ste September. Siden 1ste Juli har

vi nydt godt af den enestaaende

Sommer, gid det maa vare ved.

Drengen trives storartet og min Kone

tilbringer det meste af Dagen i et Kirse-

bærtræ eller i Stikkelsbærrene. De har

det forhaabentlig ogsaa dejligt ude i

Bagsværd og hypper Deres Kartoffler

i Fred naar De er fri for Museums-

tjenesten. Jeg traf Rohde i Byen

og talte med ham, han har jo desværre

været ret alvorlig syg i Paris og var

nu nylig kommen hjem, noget

tidligere end paatænkt. Nu vilde

han blive i København foreløbig.
Har De set noget til ham?
Slott-Møller saa jeg en Dag
fare forbi i en Droske, men jeg
aner forøvrigt ikke hvor han eller
Konen opholder sig.

[3]

Jeg har meget travlt med forskellige,
Kunsten ret uvedkommende Sager,
forøvrigt hænger jeg i med Illustratio-
nerne til "Krig og Fred" afvekslende med
at jeg maler en Ko i Tordenvej.
Med ... mange Hilsener til Dem
og Familie fra min Kone og Deres
hengivne
R. Christiansen

Louise Lind ved Mariager ^{Christian}

d. 4 Aug 1904

Kære Kammerat!

Jeg var borte i Byen et Par
Dage for at ordne noget ved en
Vogn i Haandværketoget. Jeg fik
først Deres Kort da jeg kom
tilbage hertil i Gaar Eftend: fordi
at min Post diviseres hvoort
fra Posthuset idem at sendes
til Holbørgsgade. Jeg vilde gerne
have talt et Par Ord med Dem
for at høre hvorledes De og Deres
Familie befinder sig og jeg satte
mig derfor indenfor Hotel Bristol
for om muligt at kapse Dem naar
De var sluppet fra de Herre som
De gik sammen med, men De slap
mig af Syre idem at min Venst^r
lykkedes. Vi bor i et Hus med en ^{dejlig} gammel
Fryghave lige inden for Mariager og

vi agter at blive her foreløbig til
15te September. Siden 15te Juli har
vi nydt godt af den eneste
Lammer, god det man vare ved.

Drengen troves stærket og min Kone
tilbringer det meste af Dagen i et Kise-
Læstue eller i Stikkelsberrene. De har
det forhøventlig og ser dejligt inde i
Bagsvord og hypper Deres Kartoffler
i Fred naar De er fri for Illusioner -
Fjernere. Jeg traf Rohde i Byen
og talk med ham, han har jo desværre
været ret alvorlig syg i Paris og var
min rigtig Lammes hjem, noget
lidligere end paa Tenket. Nu vilde
han blive i København foreløbig.
Har De set noget til ham?

Slott-Møller saa jeg en Dag
fare forbi i en Draske, men jeg
aner forøvrigt ikke hvor han eller
Konen opholder sig.

Jeg har meget travlt med forskellige,
Kunsten ret rivedårmænde Sager,
forøvrigt hænges jeg i med Illustratio-
nerne til "Krig og Fred" afvæksende med
at jeg maler en Flo i Tordensvejr.

Med ~~mange~~ ^{mange} Hilsener til Dem
og Familie fra min Kone og Døds
Kongeroue

R. Christiansen